大唐內典録卷第九

京師西明寺釋氏撰

歷代衆經舉要轉讀録第四

序曰觀夫大聖乘機數說聲教離惱為本不在曲繁故半頌八字号稱開空法道一四句偈諭以全如意珠廣讀多誦未免於生源常不說法乃聞於具足是以法行比丘形于大集之典捨棫明況倫之般若至乘斯道顯然由來不沒會西明寺貞懿律師博見識機通鑒時俗欲興法藏歲別轉持然以重譯廣文多生倦怠告余此致因而演之然則須代轉讀多陷廣文識鈍情浮弥嬾觀博此並在人勤惰豈以卷部致懷何以知耶故心薄淡者望卷大而眉顰志專精者見袠多而意勇擾斯以論考性欲之康衢也原夫五濁交運四惑現行聖賢晦迹是稱遺命不可約之以一揆固得引之以殊途故知天挺英靈不局言方陶誘中流存學必假善說津梁夫以廣略二教无興極聖之言知幾其

鼓

畢

神已明恒俗之訓今則去其泰甚隨
務行藏舉大部而攝小經撩本枝而
捨枝葉文雖約而義廣卷雖少而意
多能使轉讀之士覽軸日見其功行
福清信闢藏歲增其業此則卷卷常
度无負施之譏詞品品情欣絶歆法
之深咎事不獲已觀機而立此篇撝
應長慨摧折一何若此豈不聞龍海
藏録竟復尋而不周鐵圍結法億象
負之莫盡沮渠蒙虛恒鎮十二寶[illegible]
那伽幽寺常住億千聖範東流震旦方
不一來而厚夜沉冥重於厭為无明
障深輕於博觀自可悲哉且生滅催
切命藏法露之光心相不留興言飛
電之頃隨聞教言即用循身略得時
緣便依領觀何暇廣尋聞海通覽法
門故論云智者應修道勉獲解脫果
然後以多聞而作妙瓔珞然則凡小徒
性乎有不同自概不能靜坐思微則
須披讀經論開決耳目分解性靈道
揚理義識邪正之方陽陶化未聞揚
佛宗之位致此則宅生推日不負達
寄茲篇成樹司存有歸云尒

大唐內典録第九卷 第二張 [illegible]

大乘經本七百九十卷一万三千
七十九紙大乘律本三十二卷四
百三十紙
大乘論本四百四十五卷八千一百
一十五紙
都合大乘經律論合三百三十七部一千二百六十七卷二万一千六百二十四紙
大乘經正本二百五十四部
大方廣佛華嚴經六十卷或五十卷一千一十七紙
東晉義熙年佛陀跋陀羅於楊都譯
右一經前後異譯一十四部所謂度世
漸備信力十住興顯羅伽住法本業
兜沙佛藏等並抄略本部支品流
行文或出沒義理無異故非所録
大般涅槃經四十卷或三十六卷七百一十紙
北涼沮渠玄始年曇无讖於涼都譯
右一經五譯文條不具未足通行故
畢上經揔攝餘部
摩訶般若波羅蜜經四十卷或三十卷六百一十九紙
後秦弘始年羅什於常安逍遥園
西明閣譯
右一經前後十譯謂放光光讚道
行小品各有新舊明度无極遺日
大唐內典録第九卷　第三張　敢
畢

抄品重沓罕尋舉前以統大義斯
盡玉華後譯大般若者斯乃明佛
一化十有六會依會敷說六百許
卷可謂智度大道佛從來智度大
海无涯極得在供養難用常行故
羅什譯論千卷有餘秦人所傳
十分略九今則通貫彼此隨時制宜

大方等大集經 六十卷或五十八卷 一千一百五十紙
北涼曇无讖譯前三十卷
北齊隋時耶舍譯後三十卷
右一經前後二十四譯所謂大哀
虛空藏寶髻寶女无盡意阿差末
寶星淨行自在王奮迅王須弥藏
無言童子等並錄本經之別品後
人隨部別行今揔會通重本未足
關於後代

大威德陁羅尼經 二十卷 三百六十五紙
隋開皇年闍那崛多於京師大
興善寺譯

法炬威德陁羅尼經 二十卷 三百紙
隋大業年達摩笈多於東都上林
園翻經館譯

大菩薩藏經 二十卷 四百一十紙

大唐內典錄第九卷

第四張 武

唐貞觀年玄奘於京師弘福寺譯
菩薩瓔珞經 十一卷或十四卷 二百三十七紙
前秦建元年竺佛念於長安譯
菩薩見寶三昧經 十四卷二百 三十八紙
後齊天保年耶舍於鄴都譯
佛名經 十二卷二百 四十七紙
後魏天平年菩提留支於鄴下譯
月燈三昧經 十一卷或十 卷二百二紙
後齊天統年耶舍於鄴下譯
賢劫經 十三卷一百 九十五紙
西晉元康年竺法護於長安譯
華手經 十三卷二百 二十五紙
後秦弘始年羅什於常安譯
十住斷結經 十卷二百 五十四紙
前秦建元年竺佛念於長安譯
大灌頂經 十二卷或九卷 百一十二紙
東晉元帝年帛尸利蜜多於楊都譯
觀佛三昧經 十卷或八卷一 百五十九紙
宋永初年佛陀跋陀羅於楊都譯
悲華經 十卷一百 九十四紙
北涼玄始年曇無讖於涼都譯
右一經異譯稱大悲分陁利經八
卷失翻人代文義大同於前
大唐內典錄第九卷 第五張 鼓

大方等菩薩念佛三昧經（十卷二百 三十二紙）
隋大業年笈多於東都上林園翻
經部譯
右一經前譯稱念佛三昧經六卷
宋大明年功德直揚都翻出二本
大同
大乘大集地藏十輪經（十卷一百 七十二紙）
唐永徽年玄奘於京師慈恩寺譯
右一經前譯稱大方廣十輪經八卷
失翻人代文義分明二本大同
妙法蓮華經（七卷一百 四十八紙）
後秦弘始年羅什於常安譯
右一經西晉竺法護初譯稱正法
華經十卷隋大業年笈多後譯加
藥草品之五紙諸呪並異移囑累
品在後隨機所尚无減奉翻
楞伽阿跋多羅寶經（四卷九 十二紙）
宋元嘉年求那跋陀羅於揚都譯
右一經後魏菩提留支晚譯稱入
楞伽經十卷文相乃多義理如舊
五千五百佛名經（八卷一百 六十六紙）
隋開皇年耶舍於京師興善寺譯
大方便佛報恩經（七卷一百 二十四紙）失譯人附卞代
大唐內典錄第九卷　第六張　潑

大薩遮尼乾子經 七卷或十卷 一百三十二紙
後魏正光元年菩提留支於鄴都譯
右一經前譯云菩薩行方便神化
經三卷失譯人時代二本大同
勝天王般若波羅蜜經 七卷 一百三十二紙
陳時外國王子月婆首那於江
郡譯
金光明經 六卷或四卷 一百十一紙
北涼曇無讖譯前四卷陳真諦譯
後經
寶雲經 七卷 一百紙
梁天監年曼陀羅於楊都譯
法集經 六卷或八卷 一百二十六紙
後魏延昌四年菩提留支於
洛都譯
菩薩處胎經 五卷 一百二十八紙
前秦建元年竺佛念於長安譯
大悲經 五卷 八十紙
後齊天統年耶舍於鄴都譯
大集賢護菩薩經 五卷或六卷 七十三紙
隋開皇年耶舍於大興善寺譯
大雲經 六卷或四卷 九十一紙 亦名大方等無想經
前秦竺佛念譯寶唱錄云曇無
大唐內典錄第九卷 第七張

周補

識於涼都譯

密迹金剛力士經 五卷一百十二紙

西晉竺法護譯

大方等陁羅尼經 四卷六十二紙

北涼釋法衆於高昌郡譯

海龍王經 四卷七十三紙 北涼曇无讖於涼都譯

央掘摩羅經 四卷七十八紙

宋元嘉年求那跋陁羅於楊都譯

無所有菩薩經 四卷六十紙

隋開皇年笈多等於興善寺譯

僧伽吒經 四卷五十一紙

後魏月婆首那王子於鄴都譯

觀察諸法經 四卷六十紙

隋開皇年崛多等於興善寺譯

七佛神呪經 四卷七十紙

失譯

大樹緊那羅王問經 四卷六十五紙

後秦弘始年羅什於常安譯

右一經後漢支讖前譯稱乇真

所問經二卷在文隱質於義大同

持世經 四卷七十五紙 一名法印經

後秦弘始年羅什於常安譯

右二經西晉竺法護初譯稱持人

所問經四卷三本大同

弘道廣顯三昧經 四卷
西晉永嘉年竺法護於長安譯
右一經竺法護初譯稱阿耨達龍
王經三卷同本異譯仔次一經
菩薩本行經 [illegible]
稱揚諸佛功德經 [illegible]
後秦弘始年羅什譯
菩薩藏經 [illegible] 後秦羅什譯
力莊嚴三昧經 [illegible]
隋開皇年耶舍大興善寺譯
須真天子經 [illegible]
西晉太始年竺法護於長安譯
首楞嚴三昧經 [illegible]
後秦羅什譯
般舟三昧經 [illegible] 西晉竺法護譯
普超三昧經 [illegible]
西晉太康年竺法護於長安譯
右一經後漢支讖初譯稱阿闍
世王經二卷文義元爽且存後譯
菩薩集衆德三昧經 [illegible]
西晉竺法護譯
右一經與集一切福德三昧經同
本異譯
大藏目錄 [illegible]

大方等善住意天子問經四卷六十八紙
隋大業年笈多於東都翻經館譯
右一經三譯西晉竺法護譯稱如
幻三昧經三卷後魏留支譯稱聖
善住問經三卷文理大同故存
後出
廣博嚴淨不退轉法輪經四卷或六卷七十八紙
宋元嘉年智嚴等於楊都譯
右一經三譯西晉竺法護譯稱阿
惟越致遮經三卷又異譯稱不退
轉法輪經並同本異出
思益梵天問經四卷八十二紙後秦羅什譯
右二經三譯西晉法護譯爲持心
梵天問經四卷或六卷等御諸法經
等後魏菩提留支譯稱勝思惟
天問經六卷文理大同隨時尚者
思益爲重
佛昇忉利天爲母說法經二卷或三卷三十六紙
西晉大康年竺法護譯
右一經西晉安法欽譯爲道神足
變化經四卷同本異翻
解深密經五卷七十二紙
唐貞觀年玄奘於京師慈恩寺譯
大唐內典錄第九卷
第十張　鼓
冑

右一經四譯初宋時求那跋陀羅
出名相續解脫經陳時真諦出
名解節經文略不具與後魏留
支所譯深密解脫經同故存後
本為定

維摩詰所說經三卷十一紙
後秦羅什於常安逍遙園渭
陰譯

右一經三譯吳時支謙所譯為
毗摩羅詰經二卷唐玄奘所譯
為說无垢稱經六卷繁略折束
難達秦翻終是周因殷禮損益
可知矣

諸法无行經二卷十一紙　後秦羅什譯

右一經再譯隋崛多所翻為諸法
本无經三卷詞力未足同本故略

無極寶三昧經一卷十三紙
西晉永嘉年竺法護譯

右一經再譯異翻一本云寶如来
三昧經二卷失譯人代文同故略

方等泥洹經二卷十五紙
東晉佛陀跋陀羅共法顯於揚
都譯

右一經三翻異譯為哀泣經二卷

隋時崛多譯為四童子經三卷文

无以異故存晉本

慧上菩薩問大善權經 二卷三十紙

西晉太康年竺法護譯

右一經二本西晉天竺居士竺難

提譯稱大乘方便經三卷既同前

本故略不出

文殊師利現寶藏經 二卷四十三紙

西晉太始年竺法護譯

右一經又譯云大方廣寶篋經三

卷不顯人代文同故略

等目菩薩問三昧經 二卷或三卷五十一紙

西晉竺法護譯

明度五十校計經 二卷四十紙

後漢安世高譯

菩薩瓔珞本業經 二卷四十八紙

前秦竺佛念於長安譯

護國菩薩經 二卷四十二紙

隋開皇年崛多等於大興善寺譯

趣日明三昧經 二卷四十六紙

西晉太始年竺法護譯

月上女經 二卷二十七紙

隋開皇年崛多譯

中陰經二卷十七紙　前秦竺佛念譯
須弥藏經二卷十八紙　後齊耶舍於鄴都譯
佛華嚴入如来不思境經二卷十一紙
隋開皇年崛多等於興善寺譯
大法鼓經二卷二十一紙
宋求那跋摩於楊都譯
諸佛要集經二卷二十二紙
西晉竺法護譯
文殊師利佛土嚴淨經二卷二十四紙
西晉永熙年竺法護於洛陽譯
濡首无上清淨分衛經二卷二十七紙 [illegible]
宋時翔公於南海郡譯
大乘同性經二卷二十九紙
後周天和年崛多共僧安於長
安譯
阿閦佛國經二卷三十八紙 一名阿閦佛剎諸菩薩學成品經
後漢建和年支讖於洛陽譯
蓮華面經二卷二十三紙　隋開皇年耶舍譯
大乘辟喻王經二卷二十三紙
隋開皇年崛多等於興善寺譯
迦葉經二卷十九紙
後魏月婆首那王子於洛陽譯
孔雀王陀羅尼經二卷二十二紙
梁僧伽婆羅於楊都占雲館譯
大唐內典錄第九卷　第十三張　鼓

發覺淨心經 二卷二十七紙

隋開皇年崛多等於興善寺譯

無上依經 二卷三十一紙

陳真諦於廣州譯

移識經 二卷三十二紙

隋開皇年崛多等興善寺譯

未曾有經 二卷四十紙 南齊曇景於楊都譯

大方廣如來性經 二卷或三卷五十一紙

不思議功德經 二卷或四卷三十八紙

大吉義呪經 二卷或四卷三十八紙

菩薩夢經 二卷三十四紙 文殊師利問經 二卷四十九紙

仁王般若波羅蜜經 二卷三十八紙

法界體性無分別經 二卷二十四紙

密迹金剛力士經 二卷三十六紙

大方廣如來祕藏經 二卷二十四紙

善辟菩薩所問經 二卷二十六紙

大淨法門經 一卷二十四紙 西晉竺法護譯

右二經隋耶舍又譯為大莊嚴法

門經二卷文義大同

順權方便經 二卷或一卷二十七紙 一名轉女身菩薩經

西晉竺法護譯

右一經宋時法海又譯稱樂瓔珞

莊嚴方便經一卷文同不錄

大雲輪請雨經 二卷二十八紙 隋開皇年耶舍譯

大唐內典錄第九卷

第十四張 鼓

右一經三譯初後周崛多譯稱大
雲請雨經後隋崛多又譯加大方
等字意同故略
如來莊嚴智光入佛境經一卷
後魏菩提留支於洛都譯
右一經三譯梁時僧伽婆羅出者
名度諸佛境智嚴經又別譯加者
慧光嚴經同本異譯
德護長者經二卷
隋開皇年耶舍於長安譯
右一經三譯初晉竺法護翻出名
月光童子經一卷又別譯太申日
經文同故略
善思童子經二卷 隋開皇年崛多譯
右一經三譯初名大方等頂王亦
名維摩詰子問經後又出云大乘
頂王經文相大同
郁迦羅越問菩薩行經一卷
西晉竺法護譯
右一經三譯初後漢安玄出名法
鏡經後魏僧鎧出名郁伽問經文
理大同
無量清淨平等覺經二卷
大唐內典錄第九卷 第十五張 殷
[illegible]

魏時帛延譯
右一經三譯吳時支謙出者名阿
弥陁經二卷西晉竺法護出者名
无量壽經二卷文理無異故略
虛空孕菩薩經二卷十二紙
隋開皇年崛多譯
右二經四譯後秦佛陁耶舍出者
名虛空藏神呪經宋時曇摩蜜
多出名觀空藏菩薩經又別譯為
虛空藏經廣略殊文義同一揆
緣生經一卷十三紙
隋大業年笈多於東都上林園譯
右一經再譯唐玄奘出名分別緣
起經二卷雖言巧妙尋者易迴
東方最勝燈王如來經十三紙已下一百四十八單經
隋開皇年崛多於大興善寺譯
諸法最上王經二十三紙隋開皇年崛多譯
成具光明定意經二十三紙
後漢靈帝時支曜譯
太子須大拏經十六紙
西秦乞伏國仁時法堅譯
太子慕魄經五紙
西晉竺法護譯
須賴經十七紙
吳黃武年支謙譯
大唐內典錄第九卷 第十六張 殺

金色王經 一卷 後魏般若留支於洛都譯
獨證自誓三昧經 一卷 [illegible]
西晉竺法護譯
摩訶摩耶經 二卷 南齊曇景於揚都譯
大方等如來藏經 一卷
東晉義熙年佛陀跋陀羅於揚都譯
如來方便善巧呪經 一卷
隋開皇年崛多譯
勝鬘師子吼一乘方便經 一卷
宋元嘉年求那跋陀羅於揚都譯
須摩提經 一卷 [illegible] 西晉竺法護譯
希有挍量功德經 一卷
隋開皇年崛多譯
梵女首意經 一卷
西晉竺法護譯
差摩婆帝受記經 一卷
後魏留支於洛都譯
月明菩薩經 一卷 吳黃武年支謙譯
滅十方冥經 一卷
西晉元熙年竺法護譯
出生菩提心經 一卷
隋開皇年崛多於興善寺譯
普門品經 一卷 西晉太康年竺法護譯
商主天子經 一卷 [illegible]

第十七張 [illegible]

周甬

隋開皇年崛多於興善寺譯

心明經 三紙 西晉竺法護譯

月燈三昧經 十紙一名文殊師利十事行經一名逮慧三昧經 宋時先公譯

不思光菩薩所說經 十二紙一名不思議光菩薩所說經 西晉竺法護譯

文殊師利問菩薩署經 二十一紙一名問署經 後漢靈帝時支讖譯

德光太子經 十九紙一名須賴問德光太子經 西晉太始年竺法護於長安譯

施燈功德經 十四紙 後齊耶舍於鄴下譯

菩薩訶色欲經 二紙 後秦弘始年羅什於常安譯

人本欲生經 十四紙又竺法護出人所從來經失本 後漢桓帝時安世高譯

不增不減經 六紙 後魏留支譯時以正光年於洛陽出

佛語經 三紙 後魏留支譯

無字寶篋經 六紙 後魏留支譯

師子吼經 五紙 後魏菩提留支共佛陁扇多譯

十法經 二十紙 梁普通年僧伽婆羅於楊

鳳

都譯

不必定入印經二十紙　後魏留支譯

十二佛名神呪經六紙　隋開皇年崛多譯

魔逆經十八紙　西晉太康年竺法護譯

濟諸方等學經十四紙　西晉竺法護譯

菩薩行五十緣身經六紙

西晉竺法護譯

內藏百寶經八紙　後漢靈帝時支讖譯

大方廣總持經十三紙

隋開皇年毗尼多留支譯

彌勒問本願經八紙　西晉竺法護譯

文殊般若波羅蜜經二十一紙

梁天監年曼陀羅於楊都譯

堅固女經六紙　隋開皇年耶舍譯

須道俗業經七紙　西秦法堅於河南譯

菩薩生地經二紙 一名差摩竭經

吳黃武年支謙譯

私呵三昧經十二紙 一名菩薩道樹經

吳黃武年支謙譯

寶網經十二紙 一名寶網童子經

西晉竺法護譯

百佛名經六紙

隋開皇年耶舍譯

无量義經十七紙

南齊建元年曇无耶舍於廣州譯

大唐內典錄第九卷　第十九張　數六

觀弥勒上生兜率經（八紙）
北涼沮渠安陽侯京聲譯
觀无量壽經（十六紙）
宋元嘉年畺良耶舍譯
觀普賢行法經（十六紙）
宋元嘉年曇無蜜多於楊都譯
觀藥王藥上二菩薩經（十九紙）
宋元嘉年畺良耶舍譯
請觀世音消灾經（十一紙）
宋時外國舶主竺難提譯
觀世音授記經（十四紙）
宋時曇无竭於楊都譯
鹿母經（四紙）
西晉竺法護譯
鹿子經（三紙）
吴建興年支謙譯
除恐灾患經（十五紙）
魏時帛延譯
温室洗浴衆僧經（三紙）
西晉竺法護譯
四不可得經（四紙）
西晉竺法護譯
福田經（六紙 一名諸德福田經）
西晉法炬共法立譯
出家功德經（五紙）
吴時支謙譯
入法界體性經（十紙）
隋開皇年崛多等於興善寺譯
弥勒成佛經（十七紙）
西晉竺法護譯
右一經三譯後秦羅什譯爲弥
大唐內典錄第九卷　第二十張　鼓

勒下生大乃流使事義闕略又人

別譯為弥勒来時經三紙許詞理

不具故存前本

不空羂索神呪經 十三紙 唐玄奘譯

右一經與前隋崛多出為不空羂

索經同本

光量壽佛經 二紙 後秦弘始年羅什譯

右一經三譯與宋時求那跋陁羅

所出小無量壽及唐玄奘所出

稱讚淨土攝受經同本故不兩出

藥師琉璃光經 十二紙 宋廣譯 者多以為疑經

宋鹿野寺沙門譯出

右一經三譯與隋笈多出藥師本

願經同又與唐玄奘所出者不異

老母經 一紙 亦名老女人經

吳時支謙譯

右一經與老女人別譯老母六英經同

不可雙行隨存一本餘經例然

文殊尸利行經 七紙 隋開皇年崛多譯

右一經與後魏留支譯文殊巡行

經同本

金剛場陁羅尼經 十四紙

隋開皇年崛多譯

右一經與後魏扇多所出金剛上

味經同
善恭敬經 七紙　隋開皇年崛多譯
右一經與扇多所出正恭敬經同
得無垢女經 二十五紙
後魏瞿曇留支於鄴都譯
右一經三譯與離垢施女經无垢
施菩薩應辯經同
无畏德女經 十五紙
後魏元象年佛陁扇多譯
右一經與西晉法護出阿闍世王
阿術菩薩經同
尊勝入諸門陁羅尼經 十六紙
後齊居士万天懿鄴都譯
右一經與法堅所出无涯持法門
經同
大威燈光仙問疑經 十四紙
隋開皇年崛多譯
右一經與後魏留支譯第一義法
勝經同
八佛名号經 三紙　隋開皇年崛多譯
右一經與宋求那跋陁所出八吉
祥經同
龍施菩薩本起經 四紙

右一經與西晉法護所出龍施女
經同
睒子經 五紙　西秦法堅譯
右一經與別譯菩薩睒經同
稻芉經 六紙
右一經與支讖所出了本生死
經同
莊嚴菩提心經 七紙　後秦羅什譯
右一經與竺法護所出大方廣
菩薩十地經同
無所悕望經 十九紙 一名象步經　西晉竺法護譯
右一經與別譯象腋經同
大方等修多羅王經 二紙　後魏留支譯
右一經與別譯轉有經同
彌勒菩薩所問經 四紙　後魏留支譯
右一經與別譯大乘方等要慧
經同
慧印三昧經 二十紙　吳時支謙譯
右一經與別譯如來智印經同
一切法高王經 二十紙
後魏興和年留支譯
右一經與別譯諸法勇王經同
決定總持經 八紙　西晉竺法護譯

右一經與留支出謗佛經同
乳光佛經 六紙 西晉竺法護譯
右一經與別譯犢子經同
大寶積經 二十一紙 別譯失人代
右一經三譯與支讖佛遺日寶及
摩訶衍寶嚴經同
金剛般若經 十三紙
後秦弘始年羅什於常安譯
右一經四譯後魏留支出者與論
符同然受持者多尚秦本故諸餘
三本並被於時
長者子制經 六紙一名制經 別譯
右一經三本與法護所出逝童
子及菩薩逝二種經同故隨出
一本
象頭精舍經 九紙
隋開皇年毗尼多留支譯
右一經三譯與文殊問菩提經
及伽耶山頂經同
十二因緣經 四紙
南齊永明年求那毗地譯
右一經三出與西晉法護所譯貝
多樹下思惟因緣經及漢安世高
大唐內典錄第九卷 第二十四張 鼓

所出闡成十二因緣經同
轉女身經 十九紙
右一經四出與腹中女聽經胎藏
經无垢賢女經並同
一向出生菩薩經 十一紙
隋開皇年崛多於興善寺譯
右一經六譯與无量門微密經
出無量門持經阿難目佉經無
量門破魔經舍利弗陀羅尼經同
十一面觀世音經 十紙 後周崛多譯
右一經與皇朝玄奘譯十一面
觀世音神呪經同
前世三轉經 六紙
右一經與別譯銀色女經同
太子刷護經 四紙
右一經與別譯太子和休經同
菩薩方便陀羅尼經 六紙
右一經與別譯金剛秘密陀羅
尼經同
阿闍世王受決經 四紙
右一經與採花違王上佛授決
經同
華聚陀羅尼經 三紙
大宋高興録第九卷 第二十五張 敬

周甫

右一經三譯與師子奮迅閤經

花積陁羅尼經同

放鉢經 六紙 是普超經別品殊譯

拔陂菩薩經 十三紙 是般舟三昧經別品異譯

孔雀王呪經 八紙

東晉咸康年帛尸利蜜譯

虛空藏菩薩問持經福經 六紙

失譯餘經例知

菩薩修行經 六紙 一名長者觀身行經

菩薩投身餓虎起塔因緣經 七紙

一切施王行檀波羅蜜經 四紙

頻毗娑羅王詣佛供養經 五紙

薩羅國王經 四紙

大意經 五紙

天王太子辟羅經 三紙

長者音悅經 五紙

長者法志妻經 三紙

一切智光仙人慈心不食肉經 五紙

文殊師利般涅槃經 四紙

師子月佛本生經 七紙

阿弥陁鼓音聲陁羅尼經 四紙

法華三昧經 十一紙

金剛三昧本性不壞滅經 八紙 一名金剛清淨經

寶積三昧文殊問法身經 六紙

千佛因緣經 十八紙

八部佛名經 二紙

八吉祥神呪經 十紙 八陽神呪經 三紙

十吉祥經 二紙 賢首經 三紙一名賢者夫人經

甚深大迴向經 一紙 賢者五福經 二紙

幻士仁賢經 十八紙 八大人覺經 二紙

後出阿彌陁佛經 二紙

甚希有經 五紙已後十六經並唐玄奘於京師譯

最無比經 二紙 諸佛心陁羅尼經 二紙

受持七佛名号經 五紙

佛臨涅槃記法住經 五紙 佛地經 十紙

稱讚大乘功德經 五紙 顯无邊佛土經 一紙

勝幢臂印陁羅尼經 三紙

濟苦陁羅尼經 一紙

八音普密陁羅尼經 二紙

持世陁羅尼經 七紙

緣起聖道經 五紙 六門陁羅尼經 一紙

般若多心經 一紙 天請問經 二紙

大乘律合二十部三十一卷 四百二十紙

優婆塞戒經 六卷或七卷六十三紙是在家菩薩戒

北涼曇无讖於涼都閑豫宮譯

佛藏經 四卷六十九紙 後秦羅什於常安譯

方廣三戒經 三卷四十四紙 北涼道龔譯

寶梁經 二卷三十紙

梵網經 二卷三十四紙 後秦羅什譯

大唐內典錄第九卷 第二十七張 牧

菩薩藏經 九紙
梁天監年僧伽婆羅於楊都譯
決定毗尼經 十七紙
羣錄皆云於燉煌譯竟不顯人 衔名 同
文殊師利悔過經 二十二紙 五體悔過經 一名文殊
西晉竺法護譯
舍利弗悔過經 五紙 一名 悔過經 西晉竺法護譯
寂調音所問經 十八紙 宋時法海譯
右一律與西晉所出清淨毗尼方
廣經及文殊淨律經同故存一
本而已
大乘三聚懺悔經 十三紙
隋開皇年崛多等於興善寺譯
菩薩戒本經 十八紙
唐貞觀二十一年玄奘於翠微宮
內譯
菩薩羯磨 六紙
唐貞觀二十三年玄奘於翠微
宮內譯
法律三昧經 七紙 菩薩內戒經 十七紙
三曼陁跋陁羅菩薩經 六紙
菩薩受齋經 二紙
淨業障經 十四紙 菩薩善戒經 十五紙
菩薩五法懺悔經 二紙
大唐內典錄第九卷 第二十八張 鼓

大乘論合六十三部四百四十五卷八千一百一十五紙

大智度論一百卷二千七四十二紙

後秦弘始年羅什於常安西明

寺閣上譯

瑜伽師地論一百卷二千八百四十八紙

唐貞觀二十年玄奘於大慈恩

寺譯

顯揚聖教論二十卷二百二十六紙

唐貞觀十九年玄奘於弘福寺譯

阿毗達磨雜集論十六卷二百五十五紙

唐貞觀十九年玄奘於弘福寺譯

般若燈論十五卷二百四十二紙

唐貞觀三年波頗蜜多於勝光

寺譯

大莊嚴論十五卷二百一十紙或十卷馬鳴菩薩造

後秦羅什譯

十住毗婆沙論十四卷二百七十紙龍樹菩薩造

後秦羅什譯

大乘莊嚴論十三卷二百紙

唐貞觀四年波頗於勝光寺譯

十地經論十二卷二百四十五紙

後魏永明年勒那摩提等於洛都

少林寺譯

同甲

攝大乘釋論（十卷 一百八十紙 世親菩薩釋）

唐永徽年玄奘於北闕及慈恩寺譯

右一論四出與梁真諦所出二本

及隋時笈多出者同義无以異

攝大乘論（十卷 二百二十紙 無性菩薩造）

唐永徽年玄奘於慈恩寺譯

菩薩地持論（十卷 或八卷 百八十一紙）

北涼曇無讖於姑臧譯

右一論與善戒經大同

廣百論（十卷 百二十紙）

唐顯慶年玄奘於慈恩寺譯

大乘阿毗達磨集論（七卷 百八紙）

唐顯慶年玄奘譯

佛地經論（七卷 一百十九紙）唐永徽年玄奘譯

菩提資粮論（六卷 七十紙）

隋大業年笈多於東都上林園

翻經舘譯

彌勒菩薩問經論（五卷 或十卷 五十紙）

後魏留支譯

寶積經論（四卷 十四紙）

後魏留支譯

勝思惟經論（四卷 十紙）

後魏留支譯

佛性論（四卷 十二紙）

陳真諦譯

中論（四卷 七十紙）

後秦羅什於常安譯

寶性論四卷八十六紙後魏菩提留支於洛都譯

金剛般若論三卷三十七紙後魏菩提留支於秦太上文宣公

第譯

攝大乘本論三卷六十一紙

唐貞觀二十三年於玉華宮玄奘譯

右一論三出與陳真諦及魏扇多

二本大同

文殊問菩提經論二卷二十八紙一名伽耶山頂經

後魏菩提留支於洛都譯

大丈夫論二卷三十四紙提婆菩薩造　北涼道泰譯

中邊分別論二卷三十八紙　陳真諦譯

佛阿毗曇論二卷三十四紙　陳真諦譯

順中論二卷三十三紙　後魏菩提留支譯

百論上下二卷三十二紙　後秦羅什譯

金剛般若論二卷二十八紙僧佉菩薩造

隋大業九年笈多於東都上林

園譯

三无性論二卷三十四紙　陳真諦譯

入大乘論二卷三十九紙堅意菩薩造　北涼道泰譯

發菩提心論二卷二十八紙　失譯人代

唯識論十九紙唯識无境者　後魏瞿曇流支譯

右一論與陳真諦出者大同

大唐內典錄第九卷　第三十張　敢

思塵論 二紙 陳真諦譯
右一論與別譯觀所緣緣論同
大乘成業論 十七紙 唐貞觀年玄奘譯
右一論與後魏瞿曇流支所出業
成論大同
大涅槃經論 十一紙 陳達摩菩提譯
涅槃本有今无論 六紙 陳真諦於廣州譯
三具足論 六紙 後魏菩提留支譯
法華經論 二十五紙
後魏菩提留支於鄴下譯
轉法輪論 十紙 後魏菩提留支譯
寶髻菩薩四法經論 十二紙
後魏菩提留支譯
无量壽經論 八紙 後魏菩提留支譯
迴諍論 十二紙 後魏瞿曇留支譯
起信論 二十二紙 陳真諦譯
如實論 二十三紙 陳真諦譯
十二門論 二十三紙 後秦羅什譯
十八空論 十九紙 方便心論 十七紙
後魏延興年吉迦夜與曇曜譯
解拳論 二紙 陳真諦譯
緣生論 十紙

隋大業年笈多於東都上林園譯
十二因緣論 九紙 後魏菩提留支譯
一輸盧迦論 四紙龍樹菩薩造 後魏瞿曇留支譯
百字論 八紙 後魏菩提留支譯
掌珎論 二卷三十二紙已下八論並玄奘譯
因明正理門論 十二紙
因明入正理門論 六紙 大乘五蘊論 八紙
王法正理論 十七紙 百法明門論 二紙
顯揚論頌本 十一紙 廣百論本 十二紙
小乘經律論翻本單重譯人有无録
經有四百一十三卷 六千七百一十三紙
律有二百七十四卷 五千七百二十八紙
論有五百六十五卷 九千九百九十七紙
都合小乘經律論一百八十二
部合一千二百五十二卷二万
二千四百二十八紙
小乘經合一百一十八部
正法念處經 七十卷一千二百紙
後魏菩提留支於洛都譯
中阿含經 六十卷一千一百四十七紙
東晉僧伽提婆譯
右一經前後別譯二十六部在文出
沒於義全同故録本經餘經蓋闕

增一阿含經五十卷七百九十五紙
東晉前秦建元年曇摩難提
於長安譯
右一經前後列譯一十七部文義
無爽故略不出
雜阿含經五十卷一千三十紙
宋求那跋陁羅於揚都譯
右一經前後列譯一十五部大同
廣本故不重列[illegible]
長阿含經二十二卷四百二十六紙
東晉後秦弘始年佛陁耶舍於
常安譯
右一經前後異譯一十一部既同
本經故不重出
賢愚經十三卷二百七十五紙
宋時惠覺共威德於高昌郡譯
起世經十卷一百六十五紙
隋大業年笈多於東都上林園譯
雜寶藏經八卷一百五十七紙
後魏延興年吉迦夜共曇曜於
北臺譯
普曜經八卷一百七十七紙
西晉永嘉年竺法護譯
大藏目錄第九卷 第二十一張 殷

本事經七卷九十四紙　唐永徽年玄奘於京師譯
脩行道地經六卷一百三十紙　後漢安世高譯
生經五卷或四卷一百七紙　西晉竺法護譯
阿蘭若習禪經二卷十五紙
後秦弘始年羅什於常安譯
右一經與別譯坐禪三昧經大同
摩登伽經三卷或二卷三十二紙
右一經與西晉法護所譯舍頭諫
經同或名太子二十八宿經一名虎耳太子經
過去現在因果經四卷九十六紙
宋時求那跋陁羅於楊都譯
右一經三譯初後漢曇果出者
名脩行本起及吳時瑞應經義同
本相猗致經三紙　後漢安世高譯
右一經與別譯緣本致經同
阿難問事佛吉凶經四紙
西秦乞伏仁時法堅譯
右一經與別譯阿難分別經同
業報差別經十五紙
隋開皇年曇法智譯
右一經與別譯罪福報應經同
如來示教勝軍王經八紙
唐永徽年玄奘於慈恩寺譯

右一經與別譯諫王經同
五母子經一紙
右一經與別譯沙弥羅經同
玉耶經四紙一名[illegible]子婦敎經一名七婦經
右一經與別譯阿遬達經同
盂蘭盆經一紙
右一經三本與灌臘經報恩奉
盆經淨土盂蘭盆經同
摩登女解形六事經三紙
右一經與別譯摩鄧女經同又
二名雖別本實一經
陰持入經二卷十二紙　後漢安世高譯
中本起經二卷十七紙　後漢建安年康孟詳共竺大力譯
興起行經二卷十八紙　後漢康孟詳譯
達磨多羅禪經二卷十五紙　後秦佛陀䟦陀羅譯
義足經二卷十四紙　吳黃武年支謙譯
䟦耶娑問經二卷十三紙　後魏菩提留支譯
大安般守意經一卷或二卷二十一紙　後漢安世高譯
優婆夷淨行經二卷十三紙
那先比丘經一卷或二卷三十紙
大安般經一卷或二卷二十紙　後漢安世高譯

般泥洹經 一卷二十二紙 已下二百二卷並單

宋元嘉年求那跋陁羅於楊都譯

當來變經 二紙 西晉竺法護譯

過去佛分衛經 二紙 西晉竺法護譯

柰女耆域經 十九紙 西晉竺法護譯

淨飯王泥洹經 六紙

北涼安陽侯沮渠京聲譯

八師經 三紙 吳時支謙譯

大迦葉本經 五紙 西晉竺法護譯

四願經 二紙 吳黃武年支謙譯

婦人遇辜經 一紙 一名婦遇對經 西秦法堅譯

辯意長者子問經 九紙 一名長者問意經

後魏法場譯

胞胎經 十五紙 一名胞胎受身經 西晉太安年法護譯

四自侵經 四紙 西晉竺法護譯

五百弟子說本緣經 二十紙

西晉太康年竺法護譯

七女經 六紙 吳黃武年支謙譯

阿難四事經 三紙 吳支謙譯

所欲致患經 二紙 西晉竺法護譯

法受塵經 二紙 後漢安世高譯

禪行法想經 二紙 後漢安世高譯

四天王經 二紙

宋元嘉年智嚴寶雲等楊都譯

佛臨涅槃略誡經 六紙

後秦羅什於常安譯

舍利弗目連遊四衢經

西晉竺法護譯

難提釋經 一紙

無垢優婆夷問經 二紙

造立形像福報經 二紙 法常住經 一紙

懈怠耕者經 一紙 優填王經

阿難七夢經 二紙

佛入涅槃密迹金剛哀戀經

迦葉赴佛涅槃經 二紙

佛滅度後棺斂葬送法經

摩訶剎頭經 四紙

羅云忍辱經 三紙 出家緣經 二紙

三品弟子經 三紙 四輩經 三紙

見正經 七紙 阿鵰阿那經

五無返復經

阿那含正行經

五恐怖經 二紙 大魚事經 二紙

頻多和多耆經 二紙 梵和難國王經 二紙

摩訶迦葉度貧母經 四紙 中心經 五紙

龍王兄弟經 二紙

大唐內典錄第九卷 第二十八張

沙曷比丘功德經 二紙　盧至長者緣經 九紙
樹提伽長者經 五紙　五王經 四紙
須摩提長者經 八紙　摩達國王經 一紙
十二品生死經 二紙　燈指因緣經 八紙
末羅王經 三紙　揵陁國王經 二紙
普達王經 三紙　佛大僧大經 六紙
堅意經 二紙　木槵子經 一紙
祇耶經 一紙　十二頭陁經 五紙一名沙門頭陁經
護淨經 二紙　得道梯隥經 二紙
時非時經 二紙　新歲經 五紙一名婆和羅經
栴檀樹經 三紙
貧窮老公經 三紙一名貧老經
長者子懊惱三處經 四紙
佛說越難經 二紙　栴檀越國王經 三紙
自愛經 四紙一名不自愛經　佛說處處經 十紙
无上處經 一紙　轉輪五道罪福經 四紙
未生怨經 三紙　十八泥犁經 五紙
泥犁經 十二紙一名勤苦泥犁
罪業報應教化地獄經 六紙
僧護經 二十紙　未曾有經 三紙
迦延說法沒偈 五紙
佛為少比丘說正事經 三紙
四品學法經 一紙

大唐內典錄第九卷　第三十九張 [illegible]

小乘律合三十五部一百七十四卷五千七百一十八紙

曇无德四分律六十卷一千二百一十紙

後秦弘始年佛陁耶舍於常安譯

薩婆多十誦律六十卷一千三百九十一紙

後秦弘始年弗若多羅共羅什譯

初二分又共摩訶流支續譯又畢

摩羅叉出後分都了

摩訶僧祇律四十卷九百七十三紙

東晉佛陁跋陁羅共法顯於揚都譯

彌沙塞五分律三十卷五百九十七紙

宋景平年佛陁什共道生智勝

揚都譯

善見毗婆沙律十八卷三百六十八紙

南齊永明年僧伽跋陁羅於廣

州譯

鼻奈耶十卷一百五十五紙

前秦竺佛念共道安等於長安譯

薩婆多摩得勒伽十卷一百九十五紙

宋元嘉年僧伽跋摩於揚都譯

薩婆多毗尼毗婆沙九卷一百八十二紙失譯人代

大比丘三千威儀二卷三十二紙

毗尼母八卷一百五十三紙　大愛道尼經二卷十四紙

四分律比丘戒本二十三紙

大唐內典錄第六卷　[illegible]

周

後秦佛陁耶舍於常安譯
四分律比丘尼戒本 二十一紙
十誦律比丘戒本 二十紙
十誦律比丘尼戒本 二十六紙
僧祇律比丘戒本 二十紙
前魏曇摩迦羅於許昌譯
僧祇律比丘尼戒本 二十四紙
弥沙塞五分戒本 十九紙
宋景平年佛陁什於楊都譯
解脫戒本 二十二紙 出迦葉毗律
後魏瞿曇流支譯
曇無德羯磨 四十一紙
前魏正元元年曇諦於洛陽譯
四分尼羯磨 十五紙
宋元嘉年求那跋摩譯
十誦羯磨 二十三紙 大沙門百一羯磨 二十二紙
沙弥十戒幷威儀 二十一紙
沙弥尼十戒 四紙 沙弥離戒 四紙
沙弥威儀 九紙
優婆塞五戒相 十五紙 宋求那跋摩譯
舍利弗問經 十一紙 眞僞沙門經 三紙 一名摩訶比丘經
戒消灾經 四紙 迦葉禁戒經 三紙
犯戒罪報輕重經 二紙 一名犯罪經

優婆塞五戒威儀 (二十三紙)

憂波離問律 (二十三紙)

明了論 ([illegible]) 陳真諦於臨川郡譯

小乘論合二十九部 ([illegible])

阿毗達磨大毗婆沙 ([illegible])

唐永徽年玄奘於京師奉 詔譯

右一論與北涼道埏所出阿毗曇八揵度毗婆沙六十卷同但今以

廣為異

順正理論 (八十卷 一千[illegible]紙) 唐永徽年玄奘譯

顯宗論 (四十卷 [illegible]紙) 唐永徽年玄奘譯

發智論 (二十卷 四百[illegible]紙) 唐永徽年玄奘譯

右一論與舊迦延八揵度三十卷同

俱舍論 (三十卷 [illegible]紙) 唐顯慶年玄奘譯

右一論與真諦所出二十二卷同

舍利弗阿毗曇 ([illegible])

後秦弘始年曇摩崛多共曇摩耶舍譯

出曜論 (二十卷 四百[illegible]紙) 前秦竺佛念於長安譯

成實論 (二十卷 [illegible]紙) 後秦羅什譯

識身足論 (十六卷 三百[illegible]紙) 唐顯慶年玄奘譯

鞞婆沙阿毗曇論 (十四卷 二百四十七紙) 前秦建元年僧伽提婆於洛陽譯

法蘊足論 (十二卷 二百[illegible]紙) 唐顯慶年玄奘譯

解脫道論 十二卷一百九十八紙
梁僧伽婆羅於楊都占雲館譯
衆事分阿毗曇 十二卷二百九紙
雜阿毗曇心論 十一卷二百八十紙
宋元嘉年伊葉波羅共求那跋
摩譯
立世阿毗曇論 十卷一百七十三紙
陳真諦於始興郡譯
尊婆須蜜集論 十卷二百七十五紙
前秦建元年僧伽跋澄共佛念譯
法勝阿毗曇 六卷一百三紙
後秦天統年耶舍共法智譯
四諦論 四卷七十四紙
陳真諦於南康郡譯
阿毗曇心論 四卷六十七紙
東晉太元年提婆共慧遠於廬
山譯
分別功德論 四卷或五卷七十三紙 失譯人代
三弥底論 三卷三十五紙 唐顯慶年玄奘譯
阿毗達磨 二卷二十紙 唐顯慶年玄奘譯
阿毗曇甘露味 二卷二十五紙
辟支佛因緣論 二卷二十紙
三法度論 三卷四十二紙
東晉太元年僧伽提婆於廬山譯

俱舍論頌本 一卷 十四紙 唐玄奘譯

十八部論 七紙 陳真諦譯

部異執論 九紙 陳真諦譯

隨相論 二十四紙 陳真諦譯

賢聖集錄合四十三部 一百[illegible]卷 [illegible]紙

佛本行集 六十卷 八百六十二紙

隋開皇中崛多等法師奉勅譯

撰集百緣經 十卷 一百四十五紙

吳時支謙於建業譯

陁羅尼集 十二卷 一百八十二紙 一名雜呪集

六度集 八卷 一百三十五紙

吳時康僧會於武昌譯

佛本行經 七卷 一百[illegible]紙

宋元嘉年寶雲於楊都譯

阿育王傳 七卷 或五卷 一百一紙

梁天監年僧伽婆羅於楊都譯

付法藏傳 六卷 或四卷 [illegible]

後魏吉迦夜共曇曜於北臺譯

佛所行讚傳 五卷 或七卷 馬鳴菩薩撰

東晉寶雲於楊都譯

禪秘要 三卷 或五卷 [illegible]

宋元嘉年曇摩蜜多於江南譯

百喻集 四卷 四十四紙 僧伽斯那撰

南齊永明年求那毗地於楊都譯

法句喻集 四卷九十二紙 一名法句本

西晉沙門法炬共法立譯

菩薩本緣 三卷五十三紙 僧伽斯那撰 吴時支謙譯

僧伽羅刹集 三卷八十四紙 前秦曇摩難提譯

法句經 二卷四十四紙 吴時支謙譯

禪秘要法 三卷七十五紙 後秦弘始年羅什譯

禪法要解 二卷三十四紙 後秦羅什譯

舊雜譬喻 二卷三十七紙 吴康僧會譯

雜譬喻 一卷二十六紙 一名菩薩度人經

孛經鈔集 十八紙 吴黃武年支謙於武昌譯

思惟要略 九紙 一名思惟經 後漢安世高譯

佛醫經鈔 四紙 吴世竺律頭炎共支謙譯

分別業報略集 七紙 大勇菩薩撰

宋元嘉年求那跋摩譯

為禪陁王說偈 七紙 一名勸發諸王偈 龍樹撰

宋求那跋摩譯

雜譬喻經 十紙 後秦羅什譯

无明羅刹集 二十三紙

四十二章 二紙

後漢永平年竺法蘭於東京譯

治禪病秘要 二十八紙

北涼安陽侯沮渠京聲譯

請賓頭盧法 二紙 後漢安世高譯

阿含口解十二因緣（七紙）後漢安世高譯

阿毗曇五法行（十紙）後漢安世高譯

賓頭盧爲王說法（七紙）

賓頭盧爲優陁延王說法（八紙）

十二遊經（五紙）

迦葉結經（九紙一名[illegible]）西晉竺法護譯

育王子壞目因緣經（二十六紙）

前秦建元年曇摩難陁共佛念譯

馬鳴菩薩傳（二紙）後秦羅什譯

龍樹菩薩傳（四紙）後秦羅什譯

提婆菩薩傳（三紙）後秦羅什譯

婆藪盤豆傳（十四紙）陳真諦譯

撰集三藏及雜藏傳（八紙）

四阿含暮抄（[illegible]）

前秦鳩摩羅佛提譯

大阿羅漢難陁蜜多法住記（七紙）

唐龍朔二年玄奘於坊州玉華宮寺譯

大唐衆經錄（八十卷二百八十紙）

唐龍朔二年終南山釋氏於京師西明寺撰

像前錄有外道金七十論破外

大唐内典錄第九卷　第卌六張　鼓

道四宗論破外道涅槃論未暇
故闕
都合大小乘經律論并賢聖集合四
万六千八百五十紙
大唐衆經錄卷第九
丙午歲高麗國大藏都監奉
勑雕造
大唐內典錄第九卷　第卌七張　鼓
東
閒